**Тверской государственный университет**

**Факультет иностранных языков и**

**международной коммуникации**

**ПРОЕКТ «Оснабрюк – Тверь: 30 лет партнерства»**

[https://annapal.jimdofree.com/мои-курсы-и-проекты/projekt-osnabrück-twer-30-jahre-partnerschaft/](https://annapal.jimdofree.com/%D0%BC%D0%BE%D0%B8-%D0%BA%D1%83%D1%80%D1%81%D1%8B-%D0%B8-%D0%BF%D1%80%D0%BE%D0%B5%D0%BA%D1%82%D1%8B/projekt-osnabr%C3%BCck-twer-30-jahre-partnerschaft/)

 

Проект «Оснабрюк – Тверь: 30 лет партнерства» посвящен германо-российскому муниципальному и региональному сотрудничеству и тесно связан с тематикой Года Германии в России 2020/21, а именно со следующими ключевыми темами:

* диалог, обмен и сотрудничество между людьми и культурами,
* партнерство России и Германии на уровне регионов,
* культура России и Германии,
* цифровизация образования,
* инновационные технологии в изучении и преподавании немецкого языка,
* популяризация немецкого языка и культуры в России.

**Цели проекта**

* акцентировать внимание на точках соприкосновения России и Германии,
* усилить существующие партнерские связи между городами Оснабрюк и Тверь, активно развивающиеся в течение 30 лет,
* разработать открытый образовательный ресурс, посвященный германо-российскому региональному партнерству, в онлайн-формате, доступном для широкой аудитории.

**Целевые группы**

* студенты Тверского государственного университета, изучающие немецкий язык как первый и второй иностранный, а также студенты университета г. Оснабрюк;
* ученики старших классов средних общеобразовательных школ г. Твери и Тверской области, изучающие немецкий язык как первый и второй иностранный, а также ученики школ г. Оснабрюк;
* все заинтересованные в теме партнерских отношений городов и изучающие немецкий язык как иностранный.

**Содержание проекта**

В рамках проекта был разработан креативный цифровой онлайн-контент в формате веб-квеста, посвященный германо-российскому региональному партнерству на примере партнерских отношений городов Оснабрюк и Тверь. Этот проект особенно актуален, поскольку в 2021 году наши города празднуют 30-летний юбилей официального партнерства.

Веб-квест представляет собой набор интерактивных заданий на немецком языке, разработанных с помощью различных инструментальных онлайн-сервисов в рамках курса «Электронные ресурсы преподавателя и переводчика (немецкий язык)», и размещен на персональном сайте руководителя проекта Анны Викторовны Палковой[[1]](#footnote-1) – доцента кафедры немецкого языка факультета иностранных языков и международной коммуникации Тверского государственного университета (режим доступа к персональному сайту: <https://annapal.jimdofree.com/>).

В проекте предусмотрены 2 уровня сложности:

* уровень 1 включает в себя 10 заданий и предназначен для участников с уровнем владения немецким языком А2-В1

[https://annapal.jimdofree.com/мои-курсы-и-проекты/projekt-osnabrück-twer-30-jahre-partnerschaft/aufgaben-stufe-1-a2-b1/](https://annapal.jimdofree.com/%D0%BC%D0%BE%D0%B8-%D0%BA%D1%83%D1%80%D1%81%D1%8B-%D0%B8-%D0%BF%D1%80%D0%BE%D0%B5%D0%BA%D1%82%D1%8B/projekt-osnabr%C3%BCck-twer-30-jahre-partnerschaft/aufgaben-stufe-1-a2-b1/)

* уровень 2 включает в себя 20 заданий, в том числе несколько заданий повышенной сложности, и предназначен для участников с уровнем владения немецким языком B2-С1

[https://annapal.jimdofree.com/мои-курсы-и-проекты/projekt-osnabrück-twer-30-jahre-partnerschaft/aufgaben-stufe-2-b2-c1/](https://annapal.jimdofree.com/%D0%BC%D0%BE%D0%B8-%D0%BA%D1%83%D1%80%D1%81%D1%8B-%D0%B8-%D0%BF%D1%80%D0%BE%D0%B5%D0%BA%D1%82%D1%8B/projekt-osnabr%C3%BCck-twer-30-jahre-partnerschaft/aufgaben-stufe-2-b2-c1/)

Наш проект предполагает реализацию в российском регионе – городе Твери и Тверской области, а также в Германии – в городе Оснабрюк. Партнером проекта с немецкой стороны выступает **бюро партнерских отношений между городами-побратимами (Städtepartnerschaftsbüro Osnabrück)**. Партнером с русской стороны выступают **Управление образования Администрации города Твери и Отдел секретариата и межмуниципальных связей управления организационно-контрольной работы Администрации города Твери**. Таким образом, наш проект апеллирует к партнерскому началу и осуществляется совместно с немецкими и российскими партнерами, а также имеет долгосрочно ориентированную концепцию, поскольку реализуется в онлайн-формате и может быть использован без привязки к определенному месту и времени. Мы надеемся, что проект привлечет внимание прежде всего молодого поколения к актуальной теме, а также обеспечит резонанс в региональных СМИ.

По всем вопросам, связанным с проектом, можно обращаться к руководителю проекта А.В. Палковой (Palkova.AV@tversu.ru).

1. **Палкова Анна Викторовна** – кандидат филологических наук, доцент кафедры немецкого языка факультета иностранных языков и международной коммуникации.

**Область научных интересов:** лексикология современного немецкого языка, язык средств массовой информации и коммуникации, новые информационные технологии в лингвистике, электронные ресурсы преподавателя и переводчика, педагогический дизайн.

Победитель конкурса индивидуальных грантов НБО «Благотворительный фонд В. Потанина» для преподавателей государственных высших учебных заведений России «Преподаватель он-лайн»; участник конкурса проектов открытых онлайн-курсов Stepichallenge; участник курса повышения квалификации – комбинированного методико-страноведческого семинара Гёте-института в г. Берлин «Digitale Medien im Deutschunterricht: Aufbauseminar».  [↑](#footnote-ref-1)